		Ректој
	На	аціонального університет
		«Львівська політехніка
		проф. Бобало
		<b>Р.</b> ОН
99	••	20 p

### ПОРЯДОК КОНКУРСНОГО ВІДБОРУ ДЛЯ УЧАСТІ В МІЖНАРОДНИХ ПРОГРАМАХ АКАДЕМІЧНОЇ МОБІЛЬНОСТІ (ERASMUS+KA107)

### 1. Загальні положення

- 1.1. Конкурсний відбір проводиться у рамках реалізації програм двосторонньої академічної мобільності між Національним університетом «Львівська політехніка» (далі НУЛП) та європейськими вишами-партнерами програми ERASMUS+KA107 на засадах, встановлених Європейською комісією та засадами програми ERASMUS+.
- 1.2. Показники відбору (кількість стипендій, цільова аудиторія (студент, аспірант, науково-педагогічний працівник або адміністративний співробітник), тривалість програми академічної мобільності, напрям навчання/стажування, фінансування, додаткові умови відбору, терміни подачі документів та ін.) визначаються міжінституційними угодами про реалізацію програми ERASMUS+ із кожним окремим університетом-партнером та/або у листуванні між відповідальними особами за проект (координаторів програми ERASMUS+) обох університетів-партнерів.
- 1.3. Згідно вимог Європейського союзу загальними принципами організації конкурсного відбору  $\epsilon$  прозорість, чесність та рівність можливостей для усіх учасників.

Інформація та документація для кожного окремого конкурсу (параметри відбору, терміни та умови проведення конкурсу, результати відбору та загальні параметри відбору) розміщуються на веб-сторінці Центру міжнародної освіти НУЛП (далі - ЦМО НУЛП), у розділі «Програма ERASMUS+» підрозділі «ERASMUS+КА1» , відповідна об'ява розміщується на сайті НУЛП, та пересилається факультетам/інститутам та іншим структурним підрозділам НУЛП, діяльність яких відповідає спеціальності , вказаній в міжнінституційній угоді з університетом-партнером.

1.4. Відбір учасників за кожним окремим проектом здійснює конкурсна комісія (далі - Комісія) у складі представників Центру міжнародної освіти та відповідальних за міжнародну співпрацю інститутів, з яких були подані анкети-заяви. Головою Комісії є проректор з науково-педагогічної роботи та міжнародних зв'язків, заступником голови – керівник Центру міжнародної освіти. Секретар Комісії – координатор програми ERASMUS+ НУЛП. Усі члени Комісії підписують протокол декларують відсутність конфлікту інтересів. Склад засідання та Комісії розпорядженням Ректора НУЛП. Повноваження Комісії затверджується визначаються терміном дії відбору у НУЛП за певним проектом.

### 2. Вимоги до учасників конкурсу

- 2.1 У конкурсі можуть брати участь:
- студенти (бакалаври, магістри);
- аспіранти;
- представники професорсько-викладацького складу;
- працівники адміністративних підрозділів Університету.
- 2.2 Вимоги до студентів:
- студенти, крім студентів першого курсу бакалаврату і випускових курсів;
- середній бал успішності для студентів вищий за 4,0 балів за п'ятибальною шкалою оцінювання;
- відсутність академічних та фінансових заборгованостей, дисциплінарних стягнень;
- знання іноземних мов, необхідних для навчання в університеті, який приймає (мова те необхідний рівень знання мови вказані в міжінститутційній угоді).

### 2.3. Вимоги до аспірантів:

- аспіранти І-ПІ років навчання, крім аспірантів другої половини IV-го року навчання;
- середній бал успішності для аспірантів вищий 4,0 балів за п'ятибальною шкалою оцінювання на всіх рівнях навчання;
- -відсутність академічних та фінансових заборгованостей, дисциплінарних стягнень;
- знання іноземних мов, необхідних для навчання в університеті, який приймає (мова те необхідний рівень знання мови вказані в міжінститутційній угоді)
- 2.4. Вимоги до представників професорсько-викладацького складу та працівників адміністративних підрозділів :
  - штатні працівники ЛНУ;
- володіння іноземною мовою для викладання / стажування в університеті, що приймає (мова те необхідний рівень знання мови вказані в міжінститутційній угоді);
  - узгодження плану мобільності з університетом, який приймає.
- 2.5 Комісія враховує належність кандидатів до пільгових категорій населення (інваліди, сироти тощо). Такі кандидати користуються пріоритетом відбору, але тільки за умови відповідності мінімальним вимогам конкурсу та вимогам вишупартнеру.
- 2.6 Кожен кандидат має право брати участь у конкурсному відборі одночасно тільки за двома проектами.

### 3. Перелік документів, що подаються учасниками на конкурс

3.1 Для здобуття індивідуального гранту кандидатам необхідно до визначеного терміну надіслати в електронній формі до Центру міжнародної освіти Університету документи **англійською мовою (Додаток 1)**:

### 5 Порядок проведення конкурсу

- 5.1. Оголошення конкурсу на офіційній сторінці Центру міжнародної освіти НУЛП та соціальних мережах. Термін проведення конкурсу: період подання конкурсних заявок, розгляду заявок Комісією, дата оголошення результатів встановлює Центром міжнародної освіти НУЛП на підставі вимог приймаючого університету.
- 5.2. Оформлення і подача конкурсної заявки здобувачем вищої освіти, представником академічного або адміністративного персоналу в електронному вигляді на електронну скриньку координатора програми ERASMUS+ НУЛП <u>erasmus@lpnu.ua</u> у встановлені терміни та відповідно до вимог, вказаних в оголошенні.
- 5.3. Внесення Центром міжнародної освіти НУЛП конкурсної заявки, що відповідає встановленим вимогам і термінам до Бази даних аплікацій; присвоєння їй шифру з метою захисту персональних даних учасника; проведення технічної експертизи та якісної оцінки конкурсної заявки згідно з встановленими критеріями оцінювання, формування рейтингової таблиці відповідно до загальної оцінки конкурсної заявки.

У випадку, якщо конкурсна заявка  $\epsilon$  неповною або дані  $\epsilon$  невірними - учасник конкурсу несе за це відповідальність, і за рішенням Комісії може бути позбавленим можливості участі в конкурсі на рік.

- 5.4. Сформована рейтингова таблиця передається на розгляд Комісії, яка проводить її оцінку. У випадку виникнення сумнівів щодо рейтингу, члени Комісії мають право повторно оцінити конкурсні заявки відповідно до критеріїв оцінювання. Відповідно до рішення Комісії готується протокол відбору або інший документ, встановлений університетом, що приймає, який підписують усі члени Комісії У випадку, якщо кількість відібраних Комісією кандидатів є більшою ніж кількість запропонованих приймаючим університетом місць, з метою визначення кращого претендента проводитиметься співбесіда англійською мовою з відібраними Комісією кандидатами.
- 5.5. За результатами роботи Комісії Центр міжнародної освіти НУЛП складає основний та резервний списки учасників програми Еразмус+ КА 1 індивідуальна навчальна кредитна мобільність.
- 5.6. Центр міжнародної освіти НУЛП інформує учасників конкурсу та приймаючий університет про результати конкурсного відбору, надсилає основний та резервний списки до приймаючого університету.
- 5.7. Відібрані кандидати на програму приносять конкурсну заявку в паперовій формі до Центру міжнародної освіти НУЛП. Учасники програми оформляють необхідні документи для навчання / викладання / тренування відповідно до вимог і термінів, визначених приймаючим університетом.
- 5.8. Для організації академічної мобільності НУЛП та приймаючий університет укладає індивідуальні угоди з кожним учасником програми.
- 5.9. Після отримання підтвердження / запрошення університету, що приймає, учасники програми оформляють у ЛНУ договір про участь у програмі академічної мобільності та наказ про скерування на навчання за програмою академічної мобільності або наказ про відрядження. Питання виїзду за кордон студентів, аспірантів, представників професорсько-викладацького складу та працівників адміністративних підрозділів Університету регулює Положення про порядок організацію академічної мобільності здобувачів вищої освіти у НУЛП. . Учасник

програми мобільності несе відповідальність за вчасне оформлення відрядження за кордон, відповідно до термінів, вказаних в запрошенні.

### 6. Прикінцеві положення

- 6.1. Координатор академічної мобільності на факультеті бере на себе відповідальність за узгодження навчального плану учасника конкурсу в приймаючому університеті з навчальним планом в ЈШУ, а також визнання та перезарахування результатів навчання після повернення з академічної мобільності.
- 6.2. Координатор академічної мобільності на факультеті повинен забезпечувати необхідною підтримкою студентів, аспірантів, які виявили бажання взяти участь в конкурсі, а також надати допомогу відібраним учасникам програми перед, упродовж та після мобільності.
- 6.3. Після повернення з програми обміну Еразмус+, учасники мобільності сприяють підвищенню обізнаності про програму шляхом менторства студентів, аспірантів, які виявили бажання взяти участь в конкурсі.

### 7 Процедура апеляції.

7.1 Кандидат має право опротестувати рішення Комісії впродовж 5 (п'яти) днів від оголошення результатів відбору. Апеляція надсилається на ім'я голови Комісії. Протягом трьох робочих днів Комісія повинна розглянути апеляційну справу і повідомити результати кандидату. Рішення Комісії, прийняте по апеляції, є остаточним і перегляду не підлягає.

ДОКУМЕНТИ ДЛЯ УЧАСТІ У ПРОГРАМІ ЕРАЗМУС+КА1 ДЛЯ СТУДЕНТІВ ТА АСПІРАНТІВ

Документи для участі в	Документи, що оформляються перед	Документи, що оформляються
конкурсі	мобільністю	після мобільності
Анкета та документи, що вказані в анкеті	<ul> <li>1. Learning Agreement for Studies</li> <li>2. Документи для навчання:</li> <li>індивідуальний графік навчання</li> </ul>	1. Виписки з оцінками
Результати конкурсу	• угода з НУЛП	(Transcript of Records)
Minutes     Nomination Letter     LPNU	<ul> <li>3. Документи на скерування за кордон студентів та аспірантів:</li> <li>Подання</li> <li>Запрошення</li> <li>Переклад запрошення</li> <li>Страховий поліс</li> </ul>	<ol> <li>Звіт ЦМО</li> <li>Фінальний звіт в Еразмус офіс</li> </ol>

ДЛЯ ПРОФЕСОРСЬКО-ВИКЛАДАЦЬКОГО СКЛАДУ

Asm in other concording and more constant								
Документи для участі в	Документи, що оформляються	Документи, що оформляються						
конкурсі	перед мобільністю	після мобільності						
	1. Staff mobility Agreement for							
Анкета та документи, що	Teaching							
вказані в анкеті	<ul> <li>Grant agreement for</li> </ul>							
BRUSUIII B UIIRCII	Erasmus+ Teaching mobility							
	- (надсилається	1. Сертифікат про участь в						
Результати конкурсу	європейським	Програмі						
	університетом)	2. Звіт ЦМО						
	2. Документи для відрядження	3. Фінальний звіт в Еразмус						
1. Minutes	за кордон:	офіс						
2. Nomination Letter	• Подання							
LPNU	• Запрошення							
Litto	• Переклад запрошення							
	• Страховий поліс							

ДЛЯ АДМІНІСТРАТИВНОГО ПЕРСОНАЛУ

Документи для участі в	Документи, що оформляються	Доку	ументи, що оформляються				
конкурсі	перед мобільністю		після мобільності				
Анкета та документи, що	1. Staff mobility Agreement						
вказані в анкеті	for Training						
Результати конкурсу	2. Grant agreement for						
т сзультати конкурсу	Erasmus+ staff mobility	1.	Сертифікат про участьв				
	(надсилається європейським		Програмі				
	університетом)	2.	Звіт ЦМО				
1. Minutes	3. Документи на відрядження	3.	Фінальний звіт в				
	за кордон:		міжнародний				
LPNU	• Подання		Erasmus+oфic				
LFNU	• Запрошення						
	• Переклад запрошення						
	• Страховий поліс						



Lviv, Ukraine Lviv Polytechnic National University

### **ERASMUS+ Nomination Letter**

In accord	ance with the rule	s of the ERASM	$\cup S+ this$	document conf	irm that the s	student o	ıİ
	study cycle	study year of	f Lviv Po	olytechnic Natio	nal University	(Institut	e
of	,	Depa	artment),		(name),	born	n
		ort No					ıt
mobility for	learning under						
University		, from	_ to	•			
Date:							
ERASMU	of Head of Center for S+ Coordinator						
of Lviv Po	olytechnic National	University,		prof. Natal	iya Hots		
Stamp of	Center for Internatio	nal Education:					



## **Exchange Student Application Checklist**

### Academic year 2019-2020

Last name: First name:
Please check that you have enclosed all the following documents ( <i>including this checklist</i> ) before submitting your application.
<ul> <li>□ Letter of nomination from the home institution International Office</li> <li>□ Application Form</li> <li>□ Learning Agreement</li> <li>□ CV</li> <li>□ Cover letter (make sure to justify your selection of courses)</li> <li>□ Transcripts of records from 1<sup>st</sup> year of higher education to present</li> <li>□ Program of courses of current semester (if transcript not yet available)</li> <li>□ Official certificate of French/English proficiency (required level is B2) according to the language of the chosen courses</li> <li>□ 1 photograph (jpeg format)</li> <li>□ Copy of passport</li> </ul>
Name of home institution's International Relations Coordinator: Head of Center for International Education prof. Nataliya Hots
Date:

Signature and official stamp of Center for International Education:



### Erasmus + Mobility Student Application form

	Si	tudei	nt Applic	ation f	orm			
All applications for	exchange programmes	s <u>must</u> b	e made throug	gh the Era	ısmus-	+ Coo	rdinator in the sending institution	
	0 1 0	<u> </u>					J	
Last/family name:			•••••	••••				
First name:	•••••			••••				
Applying to Receiving I								
Receiving institution:	Host institution's name							
Principal study subject (instrument or subject of thesis) <sup>i</sup> at The Receiving Institution								
Study cycle <sup>ii</sup> during the exchange period	Bachelor (1 <sup>st</sup> ) □		Master (2 <sup>nd</sup> ) □			Docto	orate (3 <sup>rd</sup> )	
Study period according to The Receiving Institution's academic calendar:	1 <sup>st</sup> Semester □	2 <sup>nd</sup> Sem	nester 🗆	ester  Academic		]	Other Period (i.e.Term)	
Academic year:	Academic year student	applies fo	or	•				
Sending Institution								
Name:	Name		Administrat	tive Unit:	Inter	nationa	al Relations Office	
Institutional code: (if applicable)	Institutional Code		Erasmus+ Coordinator	Erasmus+ Coordinator <sup>iii</sup> :		Contact Person		
Address:	Address		E-mail :	E-mail:		E-mail		
Country:			Phone :		Phon	e (incl.	country code)	
Student								
Last/family name (s):	Last name (s)		First name (	(s):	First	name(s)	)	
Date and place of birth:	Date and place of birth		Nationality <sup>i</sup>	v:	Natio	Nationality		
Sex [ <i>M/F</i> ]:	M/F		Phone:		Phone (incl. country code)		country code)	
Current address	Current address			Permanent address (if different):		Permanent address		
Current address is valid until:	Valid until		Emergency	contact:	Name	e, E-ma	il, Phone	
E-Mail:	E-mail							
Current Studies (at Sen	ding Institution):							
Field of Education ISCED Code <sup>v</sup> :	0215 (Music and Perform	ing Arts)						
Study programme <sup>vi</sup> (relevant for your study stay):	Study programme							

Principal study subj	ect:	Principal study subject	t						
Study cycle:				Study year:	1 <sup>st</sup>		2 <sup>nd</sup> □	3 <sup>rd</sup> □	4 <sup>th</sup> ☑
Duration of the Stud Programme:	y	Number of years						1	•
Study Period									
Per	riod of	study <sup>vii</sup>	Duration of sta (No. of study	ay Number of expected EC	TS		erred profess aution for the		
dd/mm/yy		dd/mm/yy	months)	credits				v	· •
(or month/year)		(or month/year)							
Desired Courses	at Re	eceiving Institutio	n						ning Agreement
Course component <sup>viii</sup> code (if any)		se component title	catalogue) at Receivi	ng Institution	(au spr	nester tumn / ring term)	awar Instit	ber of ECTS ded by Rece ution upon s letion	
				Total	numbo	r of EC	TC		
				1 otar i	number	OLEC	.15		
is your own performance	ortfolio equires y	ou to send in a (certified)	recording of your audition					ect to certify by	o signing that the reco
2 Mativation									
2. Motivation Please attach your mo	tivatior	ı letter							
3 m 4 2 2 =		iv							
3. Transcript of Ro Please attach your Tra			ed by Receiving Institu	ition)					
4. Curriculum Vit Please attach your CV		uested by Receiving In	stitution)						
Student's Langu	age S	kills <sup>x</sup>							
Mother tongue:									
		e skills other than moth		T .					
1. Language: Languag			Limited A1 □ A2 □	Moderate B1			Fluent C1		
2. Language: Languag			Limited A1 □ A2 □	Moderate B1	□ B2 l		Fluent C1	□ C2 □	
3. Language: Languag			Limited A1 □ A2 □	Moderate B1			Fluent C1	□ C2 □	
I am aware of the obli improving my langua			uage test (via OLS <sup>xi</sup> ) be	efore my studies abro	oad, and	l I am ii	nterested in		

Have you alread student/trainee?		sing abroad as ERASMUS	Yes □	No □		
If "Yes",	Receiving	Former host institution's name	Former host institution's	Former host institution's name		
please	Institution:		name			
indicate:						
Study cycle Bac		Bachelor (1 <sup>st</sup> ) □	Master (2 <sup>nd</sup> ) □	Doctorate (3 <sup>rd</sup> ) □		
	Duration of stay (months)					
	(monuis)	Duration of stay (months)				

**Signatures of Sending Institution** 

Student:	Name, surname	Date:	Signature date
Professor/Tutor (of the main subject):	Name, surname	Date:	Signature date
Head of Department:	Name, surname	Date:	Signature date
Erasmus + Coordinator:	Name, surname	Date:	Signature date

### NOTES FOR GUIDANCE

#### **General Information**

All enquiries and applications for exchange programmes <u>must</u> be made through the responsible Erasmus Coordinator in your sending/home institution. To facilitate general procedures, please use e-mail until the point of mutual confirmation/signatures.

### Application form and deadline

Please complete the form as fully and as clearly as possible. The Coordinator will inform you about the application deadline for your preferred receiving/host institution(s).

#### Other forms

Some institutions may require extra documentation with your application; you may for example be asked to complete a second application form and/or apply only for your study abroad.

### Higher Education Learning Agreement for Studies

Student	Last name(s)	First name(s)	Date of birth	Nationality xii	Sex [M/F]	Study cycle <sup>xiii</sup>	Field of education xiv
Student							
		Faculty/Departmen	Erasmus code <sup>xv</sup> (if				
	Name	t	applicable)	Address	Country	Contact pe	erson name <sup>xvi</sup> ; email; phone
Sending							Mariia Pukalo
Institution							erasmus@lpnu.ua
			998579305			+	38 (032) 258-21-88
Receivin		Faculty/	Erasmus code (if	_			
g Institution	Name	Department	applicable)	Address	Country	Contact p	person name; email; phone
Insutution							

### Before the mobility

	Study Programme at the Receiving Institution									
		ear]								
Table A Before the mobility	Componen t <sup>xvii</sup> code (if any)	Component title at the Receiving Institution (as indicated in the course catalogue xviii)	Semester [e.g. autumn/spring; term]	Number of ECTS credits (or equivalent) <sup>xix</sup> to be awarded by the Receiving Institution upon successfu completion						
				Total:						
	Web link to t	he course catalogue at the Receiving Institution describing the lear	rning outcomes: [web link	to the relevant information]						
The level	of language compe	etence <sup>xx</sup> in [indicate here the main language of instructi study period is: $A1 \square A2 \square B1 \square B2 \square C1 \square$	$[on]$ that the student already $C2 \square Native speaker \square$	has or agrees to acquire by the start of the						
		Recognition at the Send	ing Institution							
Table B Before the mobility	Componen t code (if any)	Component title at the Sending Institution (as indicated in the course catalogue)	Semester [e.g. autumn/spring; term]	Number of ECTS credits (or equivalent) to be recognised by the Sending Institution						
				Total:						
	Provisions app	plying if the student does not complete successfully some educatio	nal components: [web link	to the relevant information]						

### Commitment

By signing this document, the student, the Sending Institution and the Receiving Institution confirm that they approve the Learning Agreement and that they will comply with all the arrangements agreed by all parties. Sending and Receiving Institutions undertake to apply all the principles of the Erasmus Charter for Higher Education relating to mobility for studies (or the principles agreed in the Inter-Institutional Agreement for institutions located in Partner Countries). The Sending Institution and the student should also commit to what is set out in the Erasmus grant agreement. The Receiving Institution confirms that the educational components listed in Table A are in line with its course catalogue and should be available to the student. The Sending Institution commits to recognise all the credits gained at the Receiving Institution for the successfully completed educational components and to count them towards the student's degree as described in Table B. Any exceptions to this rule are documented in an annex of this Learning Agreement and agreed by all parties. The student and the Receiving Institution will communicate to the Sending Institution any problems or changes regarding the study programme, responsible persons and/or study period.

Commitment	Name	Email	Position	Date	Signature
Student			Student		

Responsible person <sup>xxi</sup> at			
the Sending Institution			
Responsible person at			
the Receiving Institution <sup>xxii</sup>			

### **During the Mobility**

	Exceptional changes to Table A  (to be approved by e-mail or signature by the student, the responsible person in the Sending Institution and the responsible person in the Receiving Institution)					
the t code Ins		Component title at the Receiving Institution (as indicated in the course catalogue)	<b>Deleted component</b> [tick if applicable]	Added component [tick if applicable] Reason for change xxiii		Number ECTS cre (or equival
			×		Choose an item.	
				Ø	Choose an item.	

	Exceptional changes to Table B (if applicable)  (to be approved by e-mail or signature by the student and the responsible person in the Sending Institution)					
Table B2 During the mobility	Componen t code (if any)	Component title at the Sending Institution (as indicated in the course catalogue)	Deleted component [tick if applicable]	Added component [tick if applicable]	Number of ECTS credits (or equivalent)	

### **After the Mobility**

Transcript of Records at the Receiving Institution  Start and end dates of the study period: from [day/month/year] to [day/month/year]					
Table C After the mobility	Componen t code (if any)	Component title at the Receiving Institution (as indicated in the course catalogue)	Was the component successfully completed by the student? [Yes/No]	Number of ECTS credits (or equivalent)	Grades received at t Receiving Institution
	-			Total:	

	Transcript of Records and Recognition at the Sending Institution					
		Start and end dates of the study period: from [day/month/year]	to [day/month/year]			
Table D After the mobility	Componen t code (if any)	Title of recognised component at the Sending Institution (as indicated in the course catalogue)	Number of ECTS credits (or equivalent) recognised	Grades registered the Sending Instituti (if applicable)		
			Total:			

Student	Last name(s)	First name(s)	Date of birth	Nationality xxiv	Sex [M/F]	Study cycle <sup>xxv</sup>	Field of education xxvi
Student						Undergraduate	140
Sending Institution	Name	Faculty/Department	Erasmus code <sup>xxvii</sup> (if applicable)	Address	Country	Contact person	name <sup>xxviii</sup> ; email; phone
Receiving Institution	Name	Faculty/ Department	Erasmus code (if applicable)	Address	Country	Contact perso	on name; email; phone

### ECTS - EUROPEAN CREDIT TRANSFER SYSTEM TRANSCRIPT OF RECORDS

WINTER SEMESTER 20\_\_/\_

			2,0	TOTAL	30
	Teaching practice	1S	5,0	Α	3
	Descriptive Grammar – seminar	1S	3,5	D	2
	Descriptive Grammar - lecture	1S	3,5	D	1
	Didactics and Methodology of English Teaching – seminar	1S	5,0	A	2
	Didactics and Methodology of English Teaching - lecture	1S	5,0	A	2
	Foregin language: German	1S	5,0	A	1
	Practical phonetics	1S	4,5	В	3
	Practical English: speaking	1S	5,0	A	3
	Practical English: grammar	1S	4,5	В	4
	Practical English: writing	1S	5,0	A	4
	Practical English: reading	1S	4,5	В	3
	Practical English: listening	1S	4,5	В	2
Unit code	Title of the course unit	course unit	Grade	grade	credits
Course		Duration of	Local	ECTS	ECTS

### SPRING SEMESTER 20\_\_/\_

Course Unit code	Title of the course unit	Duration of course unit	Local Grade	ECTS grade	ECTS credits
				TOTAL	

Date: Stamp of institution: Signature of registrar/dean/administration officer:

### ПРОГРАМА АКАДЕМІЧНОЇ МОБІЛЬНОСТІ ERASMUS+ KA107 АНКЕТА-ЗАЯВА ДЛЯ НАУКОВО-ПЕДАГОГІЧНИХ ПРАЦІВНИКІВ

1	ШБ	
2	Серія та номер закордонного паспорту (із терміном закінчення)	
3	Адреса електронної пошти, контактний номер телефону	
4	Інститут	
5	Кафедра	
6	Посада	
7	Науковий ступінь та вчене звання	
8	Іноземна мова та рівень володіння (В1, В2, С1, С2)	
9	Рейтинг викладача	
10	Пріоритетний приймаючий заклад	
11	Чи брали Ви вже участь у проектах кредитної мобільності програми «Еразмус»? (вказати кількість та терміни поїздок)	
12	Наявність угоди про співпрацю між кафедрою НУЛП та кафедрою пріоритетного навчального закладу (вказати реєстраційний номер)	

### ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ

### До анкети подаються наступні документи:

- ✓ Копія закордонного паспорта
- ✓ Резюме CV (Europass)
- ✓ Мотиваційний лист
- ✓ Копія сертифікату, що підтверджує рівень іноземної мови (за наявності);
- ✓ План лекцій (8 годин), підписаний керівником структурного підрозділу;
- Лист-підтримки з вишу-партнеру (за наявності).
- 1. Своїм підписом я даю згоду на обробку зазначених вище персональних даних та передачу їх третім особам (вишам-партнерам) з метою участі у програмі мобільності.
- 2. Зверніть, будь ласка, увагу на те, що остаточне рішення стосовно вибору кандидатів залишається за університетом-партнером.

Також засвідчую, що все вищевикладене  $\epsilon$  достовірним.

Дата Підпис

### ПРОГРАМА АКАДЕМІЧНОЇ МОБІЛЬНОСТІ ERASMUS+ KA107 АНКЕТА-ЗАЯВА ДЛЯ АДМІНІСТРАТИВНИХ ПРАЦІВНИКІВ

1	ПІБ	
2	Серія та номер закордонного паспорту (із терміном закінчення)	
3	Адреса електронної пошти, контактний номер телефону	
4	Структурний підрозділ	
5	Адміністративна посада	
6	Науковий ступінь та вчене звання	
7	Пріоритетний приймаючий заклад	
8	Термін мобільності	
9	Іноземна мова та рівень володіння (В1, В2, С1, С2)	
10	Чи брали Ви вже участь у проектах кредитної мобільності програми «Еразмус»? (вказати кількість та терміни поїздок)	

### ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ

### До анкети подаються наступні документи:

- ✓ Копія закордонного паспорта
- ✓ Резюме CV (Europass)
- ✓ Мотиваційний лист
- ✓ Копія сертифікату, що підтверджує рівень іноземної мови (за наявності)
- ✓ План тренінгу, підписаний керівником структурного підрозділу
- 1. Своїм підписом я даю згоду на обробку зазначених вище персональних даних та передачу їх третім особам (вишам-партнерам) з метою участі у програмі мобільності.
- 2. Зверніть, будь ласка, увагу на те, що остаточне рішення стосовно вибору кандидатів залишається за університетом-

Tакож засвідчую, що все вищевикладене  $\epsilon$  достовірним

Дата	Підпис
------	--------

### ПРОГРАМА АКАДЕМІЧНОЇ МОБІЛЬНОСТІ ERASMUS+ KA107 АНКЕТА-ЗАЯВА ДЛЯ СТУДЕНТІВ/АСПІРАНТІВ

1	шь	
2	Серія та номер закордонного паспорту (із терміном закінчення)	
3	Адреса електронної пошти, контактний номер телефону	
4	Інститут	
	Кафедра	
	Спеціальність	
	Курс	
5	Пріоритетний закордонний університет	
6	Іноземна мова, якою володієте та її рівень (В1, В2, С1, С2)	
7	Середній бал академічної успішності	
8	Кількість публікацій (статті/тези)	
9	Участь у конференціях та олімпіадах (так/ні)	
10	Приналежність до пільгових категорій (вказати статус)	
11	Чи брали Ви участь у проектах кредитної мобільності програми «Еразмус»? (вказати кількість поїздок та терміни)	
12	Наявність угоди про співпрацю між кафедрою НУЛП та кафедрою пріоритетного навчального закладу (вказати реєстраційний номер)	

### ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ

### До анкети подаються наступні документи:

- ✓ Копія закордонного паспорта
- ✓ Копія навчальної картки
- ✓ Копія сертифікату, що підтверджує рівень іноземної мови
- ✓ Мотиванійний лист
- ✓ Резюме/CV (формат EuropaSS)
- ✓ Перелік документів, що засвідчують досягнення студента у студентській та/або науководослідній роботі (для аспіранта обов'язково)
- 1. Своїм підписом я даю згоду на обробку зазначених вище персональних даних та передачу їх третім особам (вишам-партнерам) з метою участі у програмі мобільності.
- 2. Зверніть, будь ласка, увагу на те, що остаточне рішення стосовно вибору кандидатів залишається за університетом-партнером.
- 3. Перелік предметів остаточно узгоджується після початку мобільності в університетіпартнері.

Tакож засвідчую, що все вищевикладене  $\epsilon$  достовірним.

### ДОДАТОК 9<sup>xxix</sup>

# Mobility Agreement Staff Mobility For Teaching

Planned period of the teaching activity: from [day/month/year] till [day/month/year]					
Duration (days) – excluding travel day	s:				
The teaching staff member					
Last name (s)	First name (s)				
Seniority <sup>xxx</sup>	Nationality <sup>xxxi</sup>				
Sex [M/F]	Academic year	20/20			
E-mail	·				
The Sending Institution/Enter Name	prise <sup>xxxii</sup>				
Erasmus code <sup>xxxiii</sup> (if applicable)	Faculty/Department				
Address	Country/ Country code <sup>xxxiv</sup>				
Contact person name and position	Contact person e-mail / phone				
Type of enterprise:	Size of enterprise (if applicable)	□<250 employees □>250 employees			
The Receiving Institution					
Name	Faculty/Department				
Erasmus code (if applicable)					
Address	Country/ Country code				
Contact person name and position	Contact person e-mail / phone				

For guidelines, please look at the end notes on page 3.

### **Section to be completed BEFORE THE MOBILITY**

I. PROPOSED MOBILITY PROGRAMME  Main subject field <sup>xxxv</sup> :
subject field <sup>xxxv</sup> :
Number of students at the receiving institution benefiting from the teaching programme:
Number of teaching hours:
Language of instruction:
Overall objectives of the mobility:
Content of the teaching programme:
Expected outcomes and impact (e.g. on the professional development of the teaching staff member and on the competences of students at both institutions):

### II. COMMITMENT OF THE THREE PARTIES

By signing xxvi this document, the teaching staff member, the sending institution/enterprise and the receiving institution confirm that they approve the proposed mobility agreement.

The sending higher education institution supports the staff mobility as part of its modernisation and internationalisation strategy and will recognise it as a component in any evaluation or assessment of the teaching staff member.

The teaching staff member will share his/her experience, in particular its impact on his/her professional development and on the sending higher education institution, as a source of inspiration to others.

The teaching staff member and the beneficiary institution commit to the requirements set out in the grant agreement signed between them.

The teaching staff member and the receiving institution will communicate to the sending institution/enterprise any problems or changes regarding the proposed mobility programme or mobility period.

The teaching staff member

Name:		
Signature:	Date:	
The sending institution/enterprise		
Name of the responsible person:		
Signature:	Date:	
Signature:	Date:	
Signature:  The receiving institution	Date:	
	Date:	

# Mobility Agreement Staff Mobility For Training<sup>xxxvii</sup>

Planned period of the training activity: from [day	y/month/year] till [da	y/month/year]			
Duration (days) – excluding travel days:					
The Staff Member					
Last name (s)	First name (s)				
Seniority <sup>xxxviii</sup>	Nationality <sup>xxxix</sup>				
Sex [ <i>M/F</i> ]	Academic year	20/20			
E-mail					
The Sending Institution					
Name	Faculty/Department				
Erasmus code <sup>xl</sup> (if applicable)					
Address	Country/ Country code <sup>xli</sup>				
Contact person	Contact person				
name and position	e-mail / phone				
The Receiving Institution / Enterprise xliii					
Name					
Erasmus code (if applicable)	Faculty/Department				
Address	Country/ Country code				
Contact person, name and position	Contact person e-mail / phone				
Type of enterprise:	Size of enterprise	□<250 employees			
	(if applicable)	□>250 employees			

For guidelines, please look at the end notes on page 3.

### **Section to be completed BEFORE THE MOBILITY**

PROPOSED MOBILITY PROGRAMME

# Language of training: ..... Overall objectives of the mobility: Added value of the mobility (in the context of the modernisation and internationalisation strategies of the institutions involved): Activities to be carried out: Expected outcomes and impact (e.g. on the professional development of the staff member and on both institutions):

### II. COMMITMENT OF THE THREE PARTIES

By signing this document, the staff member, the sending institution and the receiving institution/enterprise confirm that they approve the proposed mobility agreement.

The sending higher education institution supports the staff mobility as part of its modernisation and internationalisation strategy and will recognise it as a component in any evaluation or assessment of the staff member.

The staff member will share his/her experience, in particular its impact on his/her professional development and on the sending higher education institution, as a source of inspiration to others.

The staff member and the beneficiary institution commit to the requirements set out in the grant agreement signed between them.

The staff member and the receiving institution/enterprise will communicate to the sending institution any problems or changes regarding the proposed mobility programme or mobility period.

The staff member	
Name:	
Signature:	Date:
The sending institution/enterprise	
Name of the responsible person:	
Signature:	Date:
The receiving institution	
Name of the responsible person:	
Signature:	Date:

#### 1 Principal study subject

Only state your principal study discipline, in which you wish to be auditioned. If you wish to audition for more than one discipline, you should complete a separate application for each. for a thesis, mobility window or free electives.

- **Study cycle:** Short cycle (EQF level 5) / bachelor or equivalent first cycle (EQF level 6) / master or equivalent second cycle (EQF level 7) / doctorate or equivalent third cycle (EQF level 8).
- Erasmus+ Coordinator/Contact person: a person who provides a link for administrative information and who, depending on the structure of the higher education institution, may be the departmental coordinator or will work at the international relations office or equivalent body within the institution.
- iv Nationality: Country to which the person belongs administratively and that issues the ID card and/or passport
- Y **ISCED code** search search tool available at <a href="http://ec.europa.eu/education/tools/isced-f">http://ec.europa.eu/education/tools/isced-f</a> en.htm should be used to find the ISCED detailed field of education and training that is closest to the subject of the degree to be awarded to the student by the sending institution
- vi Study programme: i. e. performance studies, composition, pedagogical studies, doctoral studies, or similar.
- vii Click on the date and select a day from a calendar if you know the start and end day of your study period at the host institution. If you don't know exact dates, please indicate study months
- viii **Course** or an **"educational component"** is a self-contained and formal structured learning experience that features learning outcomes, credits and forms of assessment. Examples of educational components are: a course, module, seminar, laboratory work, practical work, preparation/research for a thesis, mobility window or free electives.
- <sup>ix</sup> **Transcript including full details of previous and current higher education study**. This has to be issued by the sending institution, not to be mistaken with the final 'transcript of records' which will be issued by the receiving institution at the end of the exchange period.
- \* Language competence

You will normally be expected to have some proficiency in the language used for tuition in the receiving institution and you will gain most benefit from your exchange if you have some proficiency in the country's native language.

**Language skills:** This information is only meant as a preliminary rating to assess the level of language proficiency. The actual level will be determined after the student's Erasmus+ nomination by the first OLS assessment. To facilitate your rating, the given options may be regarded in rough relation to the reference levels of the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR – see <a href="http://europass.cedefop.europa.eu/en/resources/european-language-levels-cefr">http://europass.cedefop.europa.eu/en/resources/european-language-levels-cefr</a>): A1 (limited) – C1/2 (fluent).

xi Erasmus+ Open Linguistic Support (OLS) for students when mobility is taking place between Programme Countries (KA103). OLS is not available for International credit mobility (KA107). Coordinator of sending institution registers student for language assessment before his/her studies abroad, and registers student to the language course for improvment of the language skills if license is allocated. <a href="http://www.erasmusmais.pt/erasmusmais/images/pdfs/OLS-BEN-user-guide-01102014">http://www.erasmusmais.pt/erasmusmais/images/pdfs/OLS-BEN-user-guide-01102014</a> final clean.pdf

- xii Nationality: country to which the person belongs administratively and that issues the ID card and/or passport.
- xiii **Study cycle:** Short cycle (EQF level 5) / Bachelor or equivalent first cycle (EQF level 6) / Master or equivalent second cycle (EQF level 7) / Doctorate or equivalent third cycle (EQF level 8).
- Field of education: The  $\underline{\text{ISCED-F}}$  2013 search tool available at  $\underline{\text{http://ec.europa.eu/education/tools/isced-f}}$  should be used to find the ISCED 2013 detailed field of education and training that is closest to the subject of the degree to be awarded to the student by the Sending Institution.
- <sup>xv</sup> **Erasmus code**: a unique identifier that every higher education institution that has been awarded with the Erasmus Charter for Higher Education (ECHE) receives. It is only applicable to higher education institutions located in Programme Countries.
- <sup>xvi</sup> **Contact person**: person who provides a link for administrative information and who, depending on the structure of the higher education institution, may be the departmental coordinator or works at the international relations office or equivalent body within the institution.
- xvii An "educational component" is a self-contained and formal structured learning experience that features learning outcomes, credits and forms of assessment. Examples of educational components are: a course, module, seminar, laboratory work, practical work, preparation/research for a thesis, mobility window or free electives.
- course catalogue: detailed, user-friendly and up-to-date information on the institution's learning environment that should be available to students before the mobility period and throughout their studies to enable them to make the right choices and use their time most efficiently. The information concerns, for example, the qualifications offered, the learning, teaching and assessment procedures, the level of programmes, the individual educational components and the learning resources. The Course Catalogue should include the names of people to contact, with information about how, when and where to contact them.
- xix **ECTS credits (or equivalent)**: in countries where the "ECTS" system is not in place, in particular for institutions located in Partner Countries not participating in the Bologna process, "ECTS" needs to be replaced in the relevant tables by the name of the equivalent system that is used, and a web link to an explanation to the system should be added.
- xx **Level of language competence**: a description of the European Language Levels (CEFR) is available at: https://europass.cedefop.europa.eu/en/resources/european-language-levels-cefr
- Responsible person at the Sending Institution: an academic who has the authority to approve the Learning Agreement, to exceptionally amend it when it is needed, as well as to guarantee full recognition of such programme on behalf of the responsible academic body. The name and email of the Responsible person must be filled in only in case it differs from that of the Contact person mentioned at the top of the document.
- Responsible person at the Receiving Institution: the name and email of the Responsible person must be filled in only in case it differs from that of the Contact person mentioned at the top of the document.
- xxiii Reasons for exceptional changes to study programme abroad (choose an item number from the table below):

Reasons for deleting a component	Reason for adding a component
1. Previously selected educational component is not available at the	5. Substituting a deleted component
Receiving Institution	
2. Component is in a different language than previously specified in the	6. Extending the mobility period
course catalogue	
3. Timetable conflict	7. Other (please specify)
4. Other (please specify)	

- xxiv Nationality: country to which the person belongs administratively and that issues the ID card and/or passport.
- xxv **Study cycle:** Short cycle (EQF level 5) / Bachelor or equivalent first cycle (EQF level 6) / Master or equivalent second cycle (EQF level 7) / Doctorate or equivalent third cycle (EQF level 8).
- Field of education: The ISCED-F 2013 search tool available at <a href="http://ec.europa.eu/education/tools/isced-f\_en.htm">http://ec.europa.eu/education/tools/isced-f\_en.htm</a> should be used to find the ISCED 2013 detailed field of education and training that is closest to the subject of the degree to be awarded to the student by the Sending Institution.

- xxvii **Erasmus code**: a unique identifier that every higher education institution that has been awarded with the Erasmus Charter for Higher Education (ECHE) receives. It is only applicable to higher education institutions located in Programme Countries.
- xxviii **Contact person**: person who provides a link for administrative information and who, depending on the structure of the higher education institution, may be the departmental coordinator or works at the international relations office or equivalent body within the institution.
- xxix In case the mobility combines teaching and training activities, **this template** should be used and adjusted to fit both activity types.
- xxx **Seniority:** Junior (approx. < 10 years of experience), Intermediate (approx. > 10 and < 20 years of experience) or Senior (approx. > 20 years of experience).
- xxxi Nationality: Country to which the person belongs administratively and that issues the ID card and/or passport.
- xxxii All references to **"enterprise"** are only applicable to mobility for staff between Programme Countries or within Capacity Building projects.
- Erasmus Code: A unique identifier that every higher education institution that has been awarded with the Erasmus Charter for Higher Education receives. It is only applicable to higher education institutions located in Programme Countries.
- xxxiv Country code: ISO 3166-2 country codes available at: https://www.iso.org/obp/ui/#search.
- xxxv The ISCED-F 2013 search tool (available at <a href="http://ec.europa.eu/education/tools/isced-f">http://ec.europa.eu/education/tools/isced-f</a> en.htm) should be used to find the ISCED 2013 detailed field of education and training.
- xxxvi Circulating papers with original signatures is not compulsory. Scanned copies of signatures or electronic signatures may be accepted, depending on the national legislation of the country of the sending institution (in the case of mobility with Partner Countries: the national legislation of the Programme Country). Certificates of attendance can be provided electronically or through any other means accessible to the staff member and the sending institution.
- xxxvii In case the mobility combines teaching and training activities, **the mobility agreement for teaching template** should be used and adjusted to fit both activity types.
- **Seniority:** Junior (approx. < 10 years of experience), Intermediate (approx. > 10 and < 20 years of experience) or Senior (approx. > 20 years of experience).
- xxxix Nationality: Country to which the person belongs administratively and that issues the ID card and/or passport.
- <sup>xl</sup> **Erasmus Code:** A unique identifier that every higher education institution that has been awarded with the Erasmus Charter for Higher Education receives.. It is only applicable to higher education institutions located in Programme Countries.
- xii Country code: ISO 3166-2 country codes available at: https://www.iso.org/obp/ui/#search.
- xiii All references to "**enterprise**" are only applicable to mobility for staff between Programme Countries or within Capacity Building projects.
- xiiii Circulating papers with original signatures is not compulsory. Scanned copies of signatures or electronic signatures may be accepted, depending on the national legislation of the country of the sending institution (in the case of mobility with Partner Countries: the national legislation of the Programme Country). Certificates of attendance can be provided electronically or through any other means accessible to the staff member and the sending institution.